



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2024. szeptember 5.
(OR. en)

13036/24

STATIS 94
ECOFIN 955
UEM 279

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2024. szeptember 2.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	C(2024) 6024 final
Tárgy:	A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE (2024.9.2.) a 184/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozásának az 1893/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel létrehozott NACE rendszerére való hivatkozások tekintetében történő módosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: C(2024) 6024 final.

Melléklet: C(2024) 6024 final



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2024.9.2.
C(2024) 6024 final

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2024.9.2.)

a 184/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozásának az 1893/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel létrehozott NACE rendszerére való hivatkozások tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

INDOKOLÁS

1. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS HÁTTERE

Az 1893/2006/EK rendelet, amely 2008. január 1-jétől volt alkalmazandó, létrehozta az uniós gazdasági tevékenységek közös statisztikai osztályozási rendszerének 2. felülvizsgált változatát (NACE Rev. 2.).

A NACE Rev. 2. alkalmazásának kezdete óta a globalizáció és a digitalizáció világszerte fokozatosan megváltoztatta számos gazdasági tevékenység végzésének módját. Ezek a változások mind nemzetközi szinten, mind az EU-n belül hatással voltak a gazdasági tevékenységek osztályozásán alapuló statisztikákra.

E változások miatt naprakésszé kellett tenni a NACE Rev. 2-t, hogy az összehasonlítható és konzisztens maradjon a gazdasági tevékenységek osztályozására nemzetközi szinten alkalmazott standardokkal. Ezért, valamint az osztályozási rendszernek a műszaki és tudományos fejlődéshez való hozzáigazítása érdekében a Bizottság elfogadta a NACE aktualizált változatát (NACE Rev. 2.1.) létrehozó, 2022. október 10-i (EU) 2023/137 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletet.

Számos, különböző statisztikai területekre vonatkozó jogi aktus tartalmaz olyan adattovábbítási követelményeket, amelyek a NACE Rev. 2. egyes adott nemzetgazdasági ágaira, ágazataira, alágazataira vagy szakágazataira vonatkoznak. Annak biztosítása érdekében, hogy az említett adattovábbítási követelmények az aktualizált osztályozással (NACE Rev. 2.1.) összhangban legyenek, ezeket a jogi aktusokat módosítani kell.

2. AZ AKTUS ELFOGADÁSÁT MEGELŐZŐ KONZULTÁCIÓK

A Bizottság e felhatalmazáson alapuló jogi aktus előkészítése során lefolytatta a megfelelő konzultációkat. 2023. december 7-én és 8-án konzultált a „standardokkal foglalkozó munkacsoport” néven ismert informális bizottsági szakértői csoporttal.

Emellett a Bizottság az európai statisztikai rendszer nemzeti statisztikai hivatalait képviselő informális szakértői csoporttal is konzultált.

A Bizottság továbbá folyamatosan tájékoztatta az Európai Parlamentet és a Tanácsot a felhatalmazáson alapuló jogi aktus előkészítéséről.

3. A FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ JOGI AKTUS JOGI ELEMEI

A 184/2005/EK rendelet 2. cikkének (3) bekezdése meghatározza e felhatalmazáson alapuló jogi aktus célját, ami az I. melléklet tartalmának naprakésszé tétele a műszaki változások következtében.

A felhatalmazáson alapuló jogi aktus módosítja a 184/2005/EK rendelet I. mellékletét.

A felhatalmazáson alapuló jogi aktus érinti az Európai Gazdasági Térséget (EGT), ezért alkalmazását az EGT-re is ki kell terjeszteni.

A felhatalmazáson alapuló jogi aktusnak nincsenek az Unió költségvetését érintő vonzatai.

A BIZOTTSÁG (EU) .../... FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2024.9.2.)

a 184/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozásának az 1893/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelettel létrehozott NACE rendszerére való hivatkozások tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a fizetési mérleggel, a szolgáltatások nemzetközi kereskedelmével és a közvetlen külföldi befektetésekkel kapcsolatos közösségi statisztikákról szóló, 2005. január 12-i 184/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletre¹ és különösen annak 2. cikke (3) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1893/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet² létrehozta az uniós gazdasági tevékenységek közös statisztikai osztályozási rendszerét (NACE Rev. 2.), amely 2008. január 1-jétől alkalmazandó.
- (2) A NACE Rev. 2. alkalmazásának megkezdése után a globalizáció és a digitalizáció számos gazdasági tevékenység esetében világszerte fokozatosan megváltoztatta az áruk előállításának és a szolgáltatások nyújtásának módját.
- (3) E változások következtében a NACE Rev. 2. rendszerét aktualizálni kellett annak érdekében, hogy az összehasonlítható és konzisztens maradjon a gazdasági tevékenységek osztályozására nemzetközi szinten alkalmazott standardokkal. Ennek megfelelően az (EU) 2023/137 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet³ módosította az 1893/2006/EK rendeletet, és létrehozta az aktualizált osztályozást (NACE Rev. 2.1.).
- (4) Annak érdekében, hogy a felhasználók értékelni tudják a NACE Rev. 2. osztályozási rendszer részletes tartalmi változásait, és összehasonlíthassák az osztályozás korábbi verzióját annak aktualizált verziójával, 2023. augusztus 1-jén a Bizottság magyarázó megjegyzésekkel⁴ kiegészített megfelelési táblázatot⁵ bocsátott a felhasználók rendelkezésére.

¹ HL L 35., 2005.2.8., 23. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/184/oj>.

² Az Európai Parlament és a Tanács 1893/2006/EK rendelete (2006. december 20.) a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozása NACE Rev. 2. rendszerének létrehozásáról és a 3037/90/EGK tanácsi rendelet, valamint egyes meghatározott statisztikai területekre vonatkozó EK-rendeletek módosításáról (HL L 393., 2006.12.30., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2006/1893/oj>).

³ A Bizottság (EU) 2023/137 felhatalmazáson alapuló rendelete (2022. október 10.) a gazdasági tevékenységek statisztikai osztályozása NACE Rev. 2. rendszerének létrehozásáról szóló 1893/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet módosításáról (HL L 19., 2023.1.20., 5. o., ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/137/oj).

⁴ <https://europa.eu/!FNRFBB>

- (5) Számos jogszabály ír elő olyan adattovábbítási követelményeket, amelyek a NACE egyes nemzetgazdasági ágaira, ágazataira, csoportjaira vagy szakágazataira vonatkoznak, köztük a 184/2005/EK rendelet is. Annak biztosítása érdekében, hogy az említett adattovábbítási követelmények az aktualizált osztályozással (NACE Rev. 2.1.) összhangban legyenek, a 184/2005/EK rendeletet módosítani kell.
- (6) Mivel az aktualizált osztályozás részletessége hasonló az osztályozás eredeti változatához, a 184/2005/EK rendeletnek az e rendeletben meghatározott módosítása nem ró jelentős többletterhet a tagállamokra vagy az adatszolgáltatókra.
- (7) Az aktualizált osztályozásnak való megfelelés nem írható elő azonnali határidővel, mivel bizonyos időre van szükség ahhoz, hogy az adatszolgáltatók alkalmazkodni tudjanak az új szabályozási követelményekhez. Emlékeztetni kell arra, hogy az 1893/2006/EK rendeletet módosító (EU) 2023/137 felhatalmazáson alapuló rendelet későbbi alkalmazási időpontot határoz meg. E rendelet alkalmazásának kezdőnapját ezért ugyanígy el kell halasztani.
- (8) A 184/2005/EK rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

A 184/2005/EK rendelet I. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

E rendeletet 2025. január 1-jétől kell alkalmazni a Bizottság (Eurostat) részére történő adattovábbítás tekintetében az említett időpontban vagy azt követően kezdődő vonatkozó időszakokra.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én. 2024.9.2.

a Bizottság részéről

elnök

Ursula VON DER LEYEN